



MISSION COMMERCIALE EN ONTARIO

3 AU 5 OCTOBRE 2007

Le Groupe Export agroalimentaire Québec-Canada en collaboration *Optimum Solutions*, propose aux exportateurs du Québec, une mission sur mesure en Ontario (Canada). Cette mission cible exclusivement le marché du détail. Elle s'adresse à vous si vous êtes un directeur de l'exportation, du marketing ou des ventes d'une entreprise spécialisée en transformation alimentaire et que :

- **vous recherchez un référencement pour vos produits;**
- **vous souhaitez consolider vos liens avec vos acheteurs; et**
- **vous souhaitez accroître votre présence sur ce marché.**

Cette mission vous permettra de rencontrer, sur une base individuelle, les gérants de catégorie (*category manager*) des chaînes suivantes : **Loblaws, Sobeys, A&P, Longo Brother Fruit Market et Wal-Mart.**

POUR VOUS INSCRIRE

Veuillez compléter le formulaire annexé. Pour chacune des chaînes, veuillez indiquer les catégories de produits pour lesquelles vous demandez un rendez-vous. Pour chaque chaîne sélectionnée vous obtiendrez un rendez-vous individuel de 20 minutes.

Prenez note que l'acheteur se réserve le droit de refuser un rendez-vous. S'il advenait que moins de 2 chaînes acceptaient de vous rencontrer, il vous sera possible d'annuler l'activité sans frais. Toutefois, si l'entreprise décide de participer malgré un seul rendez-vous le prix reste le même dû aux frais d'ouverture de dossier.

AVANTAGES

- Remboursement d'un (1) billet d'avion par entreprise participante (selon les tarifs négociés par le Groupe Export)*;
- Transport groupé inclus pour les rencontres;
- Agenda de rencontres personnalisé;
- Accompagnement d'Optimum Solutions.

* *Sujet à l'approbation du programme Québec Export 2006, du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec.*

Date limite d'inscription : 31 août 2007

INSCRIPTION ET INFORMATION

Véronique Folny, Groupe Export agroalimentaire
veroniquefolny@groupeexport.ca
Tél. : (418) 861-8577 – (877) 861-8577

INFORMATION

Christine Côté, Optimum Solutions Réseau
Christine.optimum@sympatico.ca
Tél. : (418) 840-2406

Siège social

668, Montée Montarville
Saint-Bruno-de-Montarville (Québec)
Canada J3V 6B1
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

Bureau de Québec

4913, rue Lionel-Groulx, 8^e étage, bureau 23
Saint-Augustin-de-Desmaures (Québec)
Canada G3A 1V1
T (418) 861-8577 1 877 861-8577
F (418) 861-9349
infoquebec@groupeexport.ca

groupeexport.ca

Formulaire de participation



MISSION COMMERCIALE EN ONTARIO

3 AU 5 OCTOBRE 2007

Frais de participation

Nom du participant (s): _____
Titre : _____
Entreprise : _____
Adresse : _____
Ville : _____ Prov. : _____ Code postal : _____
Téléphone : _____ Télécopieur : _____
Courriel : _____
Signature : _____

MISSION

TARIF MEMBRE (cotisation 2007 acquittée)

425\$ cad par entreprise – 65\$ cad par personne supplémentaire de l'entreprise X _____ (nb)

TARIF NON MEMBRE (Paiement par carte de crédit requis lors de l'inscription)

425\$ + cotisation de 325.00\$ * (+ 19.50\$ TPS + 25.84\$ TVQ) par participant = 795.34\$

Carte de crédit : MASTER CARD VISA AMERICAN EXPRESS

Numéro de carte _____ Date d'expiration : _____

Nom du titulaire _____

Signature du titulaire: _____

Chèque ci-joint Veuillez nous facturer (Facture payable sur réception).

(Veuillez libeller votre chèque à l'ordre du Groupe Export agroalimentaire)

* Ce tarif vous donne droit à tous les avantages des membres jusqu'au 31 décembre 2007.

Prenez note que 15 entreprises maximum pourront participer à la mission.
Réservez votre place sans tarder.

Siège social

668, Montée Montarville
Saint-Bruno-de-Montarville (Québec)
Canada J3V 6B1
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

Bureau de Québec

4913, rue Lionel-Groulx, 8^e étage, bureau 23
Saint-Augustin-de-Desmaures (Québec)
Canada G3A 1V1
T (418) 861-8577 1 877 861-8577
F (418) 861-9349
infoquebec@groupeexport.ca

groupeexport.ca

Formulaire de participation



Dans le cadre de ce type d'activité, la politique d'annulation du Groupe Export ne s'applique pas. Conséquemment, aucun remboursement ne sera accordé suite à une annulation de la part du participant puisque des frais auront été engagés

PROGRAMME DE LA MISSION

VEUILLEZ INDIQUER VOS CHOIX DE CHÂÎNES

ET RETOURNER CE FORMULAIRE

PAR TÉLÉCOPIEUR AU (418) 861-9349 À L'ATTENTION DE VÉRONIQUE FOLNY

Date	Entreprises	Choix de catégorie(s)
3 octobre 2007 AM	<input type="checkbox"/> Loblaw	_____ _____ _____
3 octobre 2007 PM	<input type="checkbox"/> Sobeys	_____ _____ _____
4 octobre 2007 AM	<input type="checkbox"/> A&P	_____ _____ _____
4 octobre 2007 PM	<input type="checkbox"/> Longo Brother's Fruit Market	_____ _____ _____
5 octobre 2007 AM	<input type="checkbox"/> Wal-Mart	_____ _____ _____

Êtes-vous intéressé à rencontrer le gérant de marque privée ? OUI NON

Avez-vous actuellement un distributeur et / ou un agent pour la région de l'Ontario ?
Précisez : _____ OUI NON

Horaire du circuit sujet à changement selon la réceptivité des chaînes sollicitées.



Agriculture et
Agroalimentaire Canada

Agriculture and
Agri-Food Canada

Canada



BANQUE
NATIONALE

Agriculture, Pêcheries
et Alimentation

Québec



Siège social

668, Montée Montarville
Saint-Bruno-de-Montarville (Québec)
Canada J3V 6B1
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

Bureau de Québec

4913, rue Lionel-Groulx, 8^e étage, bureau 23
Saint-Augustin-de-Desmaures (Québec)
Canada G3A 1V1
T (418) 861-8577 1 877 861-8577
F (418) 861-9349
infoquebec@groupeexport.ca

groupeexport.ca

Informations obligatoires



INFORMATIONS OBLIGATOIRES

VEUILLEZ COMPLÉTER CE FORMULAIRE **EN ANGLAIS** ET LE RETOURNER
EN MÊME TEMPS QUE VOTRE FORMULAIRE DE PARTICIPATION ET VOTRE SÉLECTION DE CHÂÎNES

COMPANY'S NAME:

PARTICIPANT'S NAME (S):

COMPANY'S DESCRIPTION :

PRODUCTS SPECIFICATIONS (PLEASE INCLUDE A DESCRIPTIVE PRODUCTS SHEET) :

ACTUAL CUSTOMERS IN UNITED STATES (ALL STATES):

SALES ARGUMENTS (3 TO 5 LINES) :

RETOURNER CE FORMULAIRE
PAR TÉLÉCOPIEUR AU (418) 861-9349 À L'ATTENTION DE VÉRONIQUE FOLNY

Siège social

668, Montée Montarville
Saint-Bruno-de-Montarville (Québec)
Canada J3V 6B1
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

Bureau de Québec

4913, rue Lionel-Groulx, 8^e étage, bureau 23
Saint-Augustin-de-Desmaures (Québec)
Canada G3A 1V1
T (418) 861-8577 1 877 861-8577
F (418) 861-9349
infoquebec@groupeexport.ca

groupeexport.ca

Information sommaire sur les chaînes



INFORMATION SOMMAIRE SUR LES CHAÎNES

Loblaws

1 President's Choice Circle
Brampton, Ontario, L6Y 5S5

Loblaws détient 42% des parts du marché de détails au Canada. Tous les achats sont centralisés en Ontario. Marque privée et marque nationale sont deux équipes indépendantes.

Principales bannières en Ontario:

Real Canadian Superstore, Loblaws, No Frills, Fortinos, Zehrs, Value-Mart, Your Independent Grocer

Nombre de supermarchés : près de 450

Sobeys, Corporated Brand

5935 Airport Road suite 300
Mississauga, Ontario, L4V 1W5

Sobeys

6355 Viscount Road
Mississauga, Ontario, L4V 1W2

Sobeys détient 12% des parts de marché de détails au Canada. Les comptes nationaux, marque privée sont négociés à Toronto.

Principales bannières en Ontario :

Sobeys, IGA, Price Shopper, Foodland, Comisso's

Nombre de supermarchés : 376

Longo Brothers Fruit Markets

3767 Nashua Drive
Mississauga, Ontario, L4V 1R3

Chaînes indépendantes de 15 supermarchés. Offre des produits hauts de gamme et achète plusieurs produits du Québec. Cette chaîne a permis à

plusieurs de nos manufacturiers de faire leur entrée sur le marché de l'Ontario.

A&P

25 Vickers Road Unit
Etobicoke, Ontario, M9B 1C1

A&P appartient à Métro, qui détient 12 % des parts de marché du détail Canadien. En principe tout ce négocie à Montréal mais comme la synergie n'est pas encore complétée, il est très à propos de faire connaître nos produits au groupe de A&P.

Principales bannières en Ontario:

Food Basics, A&P Dominion, Ultra Foods, The Barns, Super C et Loeb pour la région d'Ottawa.

Nombre de supermarchés : 250

Wal Mart

1940 Argentia Road
Mississauga, Ontario, L5N 1P5

Nombre de supermarchés: 87 en Ontario pour un total de 250 points de vente.

- Bon moment pour les produits du Québec, produits santé et organique.
- Il faut cependant s'assurer d'être en mesure de répondre à leur demande et de suivre leurs réglementations.
- Lors de notre dernière mission, plusieurs des participants ont établi d'importants listings avec Wal-Mart.

Siège social

668, Montée Montarville
Saint-Bruno-de-Montarville (Québec)
Canada J3V 6B1
T (450) 461-6266 1 800 563-9767
F (450) 461-6255
info@groupeexport.ca

Bureau de Québec

4913, rue Lionel-Groulx, 8^e étage, bureau 23
Saint-Augustin-de-Desmaures (Québec)
Canada G3A 1V1
T (418) 861-8577 1 877 861-8577
F (418) 861-9349
infoquebec@groupeexport.ca

groupeexport.ca